

**G.-D. LUXEMBOURG / FR.**

**ERKLÄRUNG VUM ENQUETEUR**

Ech erklären dass dëse Protokoll richteg an éierlech d'Interviewgespréich eremgët dat ech selwer geféiert hun mat enger Persoun, déi mir virdrun nët perséinlech bekannt war. D'Gespréich an d'Selektioun vun der P.I. sin alle Regeln no gemat gin, an de Protokoll ass während dem Gepréich ausgefëllt gin.

DAUER/GESPREICH ..... DATUM ..... NUMM+ENNERSCHREFT ENQUETEUR .....

Q1.	Quelle est votre nationalité? Veuillez indiquer le (ou les) pays qui s'appliquent. <b>PLUSIEURS REponses POSSIBLES</b>	1 – Belgique 2 – Danemark 3 – Allemagne 4 – Grèce 5 – Espagne 6 – France 7 – Irlande 8 – Italie 9 – Luxembourg 10 – Pays-Bas 11 – Portugal 12 – Royaume-Uni (Grande-Bretagne, Irlande du Nord) 13 – Autriche 14 – Suède 15 – Finlande 16 – Autres pays → <b>FIN DE L'INTERVIEW</b> 17 – NSP → <b>FIN DE L'INTERVIEW</b>
-----	---	---

- Q2. Parmi les pays suivants, desquels avez-vous déjà entendu parler ?  
(NE PAS MONTRER CARTE – ROTATION – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q3. Et lesquels avez-vous déjà visité ? (MONTRER CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q4. Et lesquels avez-vous l'intention de visiter dans les deux ans à venir ?  
(MONTRER MÊME CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q5. Et avec lesquels avez-vous les liens tels que des attaches familiales, des contacts professionnels, des activités sportives, etc. ?  
(MONTRER MÊME CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q6. Et, à votre avis, lesquels des pays suivants ont été acceptés comme candidats à l'entrée dans l'Union européenne ?  
(MONTRER MÊME CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q7. A votre avis, parmi ces pays, quels sont les trois qui devraient entrer en premier dans l'Union européenne ?  
(MONTRER MÊME CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)
- Q8. Et quels pays ne devraient pas entrer dans l'Union européenne ? (MONTRER MÊME CARTE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)

LIRE	Q2. entendu parler	Q3. visité	Q4. intention de visite	Q5. liens	Q6. candidats	Q7. 3 premiers	Q8. pas acceptés
- Albanie	1	1	1	1	1	1	1
- Bosnie-Herzégovine	2	2	2	2	2	2	2
- Bulgarie	3	3	3	3	3	3	3
- Croatie	4	4	4	4	4	4	4
- Chypre	5	5	5	5	5	5	5
- République Tchèque	6	6	6	6	6	6	6
- Estonie	7	7	7	7	7	7	7
- Ancienne République Yougoslavie de Macédoine	8	8	8	8	8	8	8
- Hongrie	9	9	9	9	9	9	9
- Lettonie	10	10	10	10	10	10	10
- Lichtenstein	11	11	11	11	11	11	11
- Lituanie	12	12	12	12	12	12	12
- Malte	13	13	13	13	13	13	13
- Maroc	14	14	14	14	14	14	14
- Norvège	15	15	15	15	15	15	15
- Pologne	16	16	16	16	16	16	16
- Roumanie	17	17	17	17	17	17	17
- Slovaquie	18	18	18	18	18	18	18
- Slovénie	19	19	19	19	19	19	19
- Suisse	20	20	20	20	20	20	20
- Turquie	21	21	21	21	21	21	21
- Yougoslavie	22	22	22	22	22	22	22
- Aucun de ceux-ci (SPONTANE)	23	23	23	23	23	23	23
- NSP	24	24	24	24	24	24	24

- Q9. Dans quelle mesure vous sentez-vous bien informé à propos de l'élargissement, c'est-à-dire l'entrée de nouveaux pays dans l'Union européenne. Vous sentez-vous ... ?  
**LIRE**
- 1 – Très bien informé  
2 – Bien informé  
3 – Pas très bien informé  
4 – Pas bien informé du tout  
5 – NSP

- Q10. a) Sur lesquels de ces pays, s'il y en a, aimeriez-vous en savoir plus ?  
**(MONTRER CARTE – LIRE – ROTATION DE BAS EN HAUT ET DE HAUT EN BAS – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)**  
 b) Dans lesquels de ces domaines aimeriez-vous en savoir plus ?  
**(INT : POUR CHAQUE PAYS MENTIONNE EN Q10a. POSER Q10b. – MONTRER CARTE – LIRE)**

	Q10a.	Q10b.							
	en savoir plus	tourisme	économie	culture	environnement	agriculture	politique	autres	NSP
- Bulgarie	1	1	2	3	4	5	6	7	8
- Chypre	2	1	2	3	4	5	6	7	8
- République Tchèque	3	1	2	3	4	5	6	7	8
- Estonie	4	1	2	3	4	5	6	7	8
- Hongrie	5	1	2	3	4	5	6	7	8
- Lettonie	6	1	2	3	4	5	6	7	8
- Lituanie	7	1	2	3	4	5	6	7	8
- Malte	8	1	2	3	4	5	6	7	8
- Pologne	9	1	2	3	4	5	6	7	8
- Roumanie	10	1	2	3	4	5	6	7	8
- Slovaquie	11	1	2	3	4	5	6	7	8
- Slovénie	12	1	2	3	4	5	6	7	8
- Turquie	13	1	2	3	4	5	6	7	8
- Aucun de ceux-ci (SPONTANE)	14								
- NSP	15								

- Q11. Dans quelle mesure vous sentez-vous impliqué dans le débat politique sur l'élargissement ?  
**(MONTRER CARTE – LIRE – UNE SEULE REPONSE)**
- 1 – Tout à fait impliqué  
 2 – Assez impliqué  
 3 – Assez peu impliqué  
 4 – Pas du tout impliqué  
 5 – NSP

- Q12a. En décembre 2000, un sommet européen a eu lieu à Nice. Avez-vous vu, lu ou entendu quelque chose au sujet de ce Sommet ?  
**SI OUI : De quelles sources ?**  
**MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES**
- 1 – Non, rien entendu, lu ou vu → Q13.  
 2 – Oui, réunions  
 3 – Oui, discussions avec des parents, des amis, des collègues  
 4 – Oui, journaux quotidiens, magazines  
 5 – Oui, TV  
 6 – Oui, radio  
 7 – Oui, Internet, le World Wide Web  
 8 – Oui, livres, brochures, dépliants d'information  
 9 – Oui, panneaux d'informations européennes dans les bibliothèques, mairies, gares, postes  
 10 – Oui, bureaux d'information de l'Union européenne, Euro-info Centres, Euro-info Points, Euro-bibliothèques, etc  
 11 – Oui, bureaux d'informations spécialisés des administrations nationales ou locales  
 12 – Oui, syndicats ou associations professionnelles  
 13 – Oui, autres organisations (p.ex. associations de consommateurs, etc.)  
 14 – Oui, en contactant un membre du Parlement européen ou un membre du Parlement luxembourgeois  
 15 – Oui, autre (SPONTANE)  
 16 – Non, je ne cherche jamais ce type d'informations, pas intéressé (SPONTANE)  
 17 – NSP

<p>Q12b.</p>	<p>A votre avis, quels étaient les objectifs du Sommet de Nice ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Définir la politique de l'Union européenne en matière de sécurité et de défense</li> <li>2 – Se préparer pour les effets de la globalisation</li> <li>3 – Se préparer à l'élargissement de l'Union européenne</li> <li>4 – Se mettre d'accord sur la taille de la Commission européenne</li> <li>5 – Etendre le vote à la majorité qualifiée au Conseil européen des Ministres</li> <li>6 – Se mettre d'accord sur la Charte européenne des Droits Fondamentaux</li> <li>7 – Discuter de la politique de l'Union européenne en matière d'environnement</li> <li>8 – Fixer le budget de l'Union européenne pour 2002</li> <li>9 – Etablir de nouvelles règles pour la télédiffusion en Europe</li> <li>10 – Se préparer à l'introduction des billets et pièces en euro</li> <li>11 – Discuter des conséquences de l'ESB, la maladie de la vache folle</li> <li>12 – Préparer de nouvelles règles pour la sécurité alimentaire dans l'Union européenne</li> <li>13 – Autre (SPONTANE)</li> <li>14 – NSP</li> </ol>
<p>Q13.</p>	<p>Laquelle de ces trois options préférez-vous pour l'avenir immédiat de l'Union européenne ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – UNE SEULE REPONSE)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – L'Union européenne devrait s'élargir à tous les pays qui souhaitent en faire partie</li> <li>2 – L'Union européenne devrait s'élargir seulement à certains des pays qui souhaitent en faire partie</li> <li>3 – L'Union européenne ne devrait s'élargir à aucun pays supplémentaire</li> <li>4 – Aucun de celle-ci (SPONTANE)</li> <li>5 – NSP</li> </ol>
<p>Q14a.</p>	<p>A votre avis, lequel des pays suivants bénéficiera le plus de l'élargissement de l'Union européenne ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – UNE SEULE REPONSE)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Belgique</li> <li>2 – Danemark</li> <li>3 – Allemagne</li> <li>4 – Grèce</li> <li>5 – Espagne</li> <li>6 – France</li> <li>7 – Irlande</li> <li>8 – Italie</li> <li>9 – Luxembourg</li> <li>10 – Pays-Bas</li> <li>11 – Autriche</li> <li>12 – Portugal</li> <li>13 – Finlande</li> <li>14 – Suède</li> <li>15 – Royaume-Uni</li> <li>16 – Aucun de ceux-ci (SPONTANE) →Q15a.</li> <li>17 – Tous (SPONTANE) →Q15a.</li> <li>18 – NSP →Q15a.</li> </ol>
<p>Q14b.</p>	<p>Pourquoi pensez-vous que (NOM DU PAYS CITE EN Q14a.) bénéficiera le plus de l'élargissement de l'Union européenne ?  <b>(INT. ECRIRE VERBATIM – CODIFIER A L'INSTITUT)</b></p> <p>.....</p> <p>.....</p>

PAS DE QUESTION 15.

<p>Q16a.</p>	<p>De façon générale, pensez-vous que votre vie personnelle sera meilleurs, moins bonne ou à peu près la même qu'aujourd'hui après l'élargissement ?</p> <p>1 - Meilleure →Q16b.                  2 - Moins bonne →Q16c.                  3 - A peu près la même →Q17.                  4 - NSP →Q17.</p>
<p>Q16b.</p>	<p><b>(SI « MEILLEURE », CODE 1 EN Q16a) Est-ce parce que ... ?                  (MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 - ... le risque de conflits armés sur notre continent sera plus faible                  2 - ... il y aura de meilleures perspectives économiques dans un marché plus grand                  3 - ... il y aura de meilleures perspectives d'emploi                  4 - ... la vie culturelle sera plus riche et plus variée                  5 - ... il sera plus facile de combattre le crime organisé                  6 - ... il y aura moins de trafic de drogue                  7 - ... il y aura moins d'immigrés clandestins                  8 - Autres raisons <b>(PRECISER)</b>                  9 - NSP</p>
<p>Q16b.</p>	<p><b>(ENQ : Si « autres raisons » ECRIRE VERBATIM ET CODIFIER A L'INSTITUT)</b></p> <p>.....</p> <p>.....</p>
<p>Q16c.</p>	<p><b>(SI « MOINS BONNE », CODE 2 EN Q16a.) Est-ce parce que ... ?                  (MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 - ... il y aura un risque de compétition déloyale de la part des nouveaux membres                  2 - ... le coût pour financer les nouveaux membres sera trop élevé                  3 - ... la valeur de l'euro diminuera                  4 - ... il y aura plus de chômage                  5 - ... il y aura plus de crime organisé                  6 - ... il y aura plus de trafic de drogue                  7 - ... il y aura plus d'immigrés cherchant un travail au Luxembourg                  8 - ... il y aura moins de fonds communautaires alloués au Luxembourg                  9 - Autres raisons <b>(PRECISER)</b>                  10 - NSP</p>

Q16c.	<p><b>(ENQ : Si « autres raisons » ECRIRE VERBATIM ET CODIFIER A L'INSTITUT)</b></p> <p>.....</p> <p>.....</p>
-------	--

**A TOUS**

Q17.	<p>A votre avis, est-il important ou non, pendant les négociations d'adhésion, de fixer une date à l'avance pour l'entrée de chaque pays candidat dans l'Union européenne ?  <b>(SI « IMPORTANT ») Pourquoi ?</b>  <b>(MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE)</b></p> <p>1 - Non ce n'est pas important  2 - Oui, cela accélérera leurs préparations  3 - Oui, ils sauront combien de temps ils ont pour atteindre les critères fixés  4 - Oui, cela pourrait avoir quelques effets positifs  5 - Oui, autres raisons <b>(SPONTANE)</b>  6 - Cela ne fera pas beaucoup de différence <b>(SPONTANE)</b>  7 - NSP</p>
Q18.	<p>A votre avis, quelle est la vitesse actuelle du développement de l'Union européenne ? Veuillez regarder ces personnages  <b>(MONTRER CARTE)</b>  Le N°1 ne bouge pas, le N°7 court aussi vite que possible. Choisissez celui qui correspond le mieux à votre opinion sur la vitesse actuelle du développement de l'Union européenne.</p> <p>1 - NE BOUGE PAS  2 -  3 -  4 -  5 -  6 -  7 - COURT AUSSI VITE QUE POSSIBLE  8 - NSP</p>
Q19.	<p>Pensez-vous personnellement que le processus d'adhésion de nouveaux pays à l'Union européenne devrait être accéléré, ralenti ou rester comme il est ?</p> <p>1 - Être accéléré  2 - Être ralenti  3 - Rester comme il est  4 - NSP</p>
Q20.	<p>Et après l'élargissement quelle sera la vitesse de développement de l'Union européenne ?  <b>(MONTRER MÊME CARTE QU'EN Q18.)</b>  Veuillez regarder ces personnages. Le N°1 ne bouge pas, le N°7 court aussi vite que possible. Choisissez celui qui correspond le mieux à votre opinion sur ce que sera la vitesse de développement de l'Union européenne, après l'élargissement.</p> <p>1 - NE BOUGE PAS  2 -  3 -  4 -  5 -  6 -  7 - COURT AUSSI VITE QUE POSSIBLE  8 - NSP</p>

Q21. Pour chacun des aspects suivants, pensez-vous qu'il est très important, assez important, pas très important ou pas du tout important pour décider si un pays est prêt à rejoindre l'Union européenne ?  
(MONTRER CARTE AVEC ECHELLE)

LIRE	très important	assez important	pas très important	pas du tout important	NSP
1 - Le pays doit respecter les Droits de l'Homme et les principes de la démocratie	1	2	3	4	5
2 - Son niveau de développement économique doit être proche du nôtre	1	2	3	4	5
3 - Il doit accepter toutes les règles de l'Union Européenne	1	2	3	4	5
4 - Son adhésion ne devra pas être coûteuse pour les pays déjà membres	1	2	3	4	5
5 - Il doit être activement engagé dans la lutte contre le crime organisé et le trafic de drogue	1	2	3	4	5
6 - Il doit être activement engagé dans la protection de l'environnement	1	2	3	4	5
7 - Il doit être capable de payer sa part de budget de l'Union européenne	1	2	3	4	5

Q22. Êtes-vous plutôt d'accord ou plutôt pas d'accord avec chacune des affirmations suivantes ?

LIRE - ROTATION	plutôt d'accord	plutôt pas d'accord	NSP
1 - L'élargissement est important car il unifie notre continent	1	2	3
2 - L'élargissement garantit la paix dans notre partie du monde	1	2	3
3 - L'élargissement est important car il aidera à éliminer les conflits armés en Europe	1	2	3
4 - L'élargissement favorisera la croissance économique	1	2	3
5 - L'élargissement aidera à créer plus d'emplois au Luxembourg	1	2	3
6 - L'élargissement aidera à accroître la qualité de vie des gens au Luxembourg	1	2	3
7 - Les bénéfices provenant de l'élargissement seront plus importants que les inconvénients	1	2	3
8 - Si notre gouvernement y est favorable, c'est que l'élargissement est une bonne chose	1	2	3
9 - S'il y a beaucoup de désavantages, l'élargissement devrait être retardé	1	2	3
10 - L'élargissement créera des problèmes pour les gens dans l'Union européenne	1	2	3



Q23. Certaines personnes peuvent avoir craintes concernant l'Europe qui se construit, l'Union Européenne. Voici une liste de choses que certains disent craindre. Pour chacune d'entre elles, voulez-vous me dire si, personnellement ....  
**(MONTRER CARTE - LIRE - POUR CHAQUE ITEM POSER A) PUIS B) ET ENSUITE PASSER A L'ITEM SUIVANT)**

- a) Vous la craignez actuellement ou pas ?  
 b) Et pensez-vous ou non que cela pourrait arriver ?

**LIRE**

	Q23a.			Q23b.		
	craint actuellement	ne craint pas actuellement	NSP	pense qu'elle pourrait arriver	ne pense pas qu'elle pourrait arriver	NSP
1 - Une crise économique dans l'Union européenne	1	2	3	1	2	3
2 - Une perte de pouvoir pour les plus petits pays membres	1	2	3	1	2	3
3 - Une augmentation du trafic de drogue et du crime organisé international	1	2	3	1	2	3
4 - Que notre langue soit de moins en moins utilisée	1	2	3	1	2	3
5 - Une augmentation du chômage au Luxembourg	1	2	3	1	2	3
6 - Que les pays membres les plus riches paient pour les autres	1	2	3	1	2	3
7 - Des décisions plus lentes dues à une bureaucratie plus lourde	1	2	3	1	2	3
8 - La disparition des petites et moyennes exploitations agricoles	1	2	3	1	2	3
9 - La perte d'avantages sociaux	1	2	3	1	2	3
10 - La perte de notre identité et de notre culture nationales	1	2	3	1	2	3
11 - Que la sécurité alimentaire soit moins bien garantie	1	2	3	1	2	3
12 - Le transfert d'emplois dans d'autres pays qui où l'on produit moins cher	1	2	3	1	2	3
13 - Les importations massives en provenance d'autres pays	1	2	3	1	2	3
14 - Une concurrence déloyale sur divers produits tels que les produits agricoles	1	2	3	1	2	3
15 - Des problèmes parce que les peuples de l'Union européenne sont trop différents pour pouvoir s'entendre	1	2	3	1	2	3
16 - Les décisions imposées par les grands pays membres	1	2	3	1	2	3
17 - Le Luxembourg n'existera plus vraiment	1	2	3	1	2	3

Q24a. Pensez-vous que l'élargissement de l'Union européenne conduira à une immigration importante de personnes d'Europe de l'Est et d'Europe Centrale au Luxembourg ou pensez-vous qu'il y aura une immigration limitée ?

- 1 - Cela conduira à une immigration importante → Q24b.  
 2 - L'immigration sera limitée → Q25.  
 3 - NSP → Q25.

Q24b.	<b>(SI « OUI », CODE 1 EN Q24a) Trouvez-vous cela plutôt positif ou plutôt négatif ?</b> 1 – Positif 2 – Négatif
Q24c.	<b>(SI POSITIF) Pourquoi ? (INT. ECRIRE VERBATIM – CODIFIER A L'INSTITUT)</b> ..... .....
Q24d.	<b>(SI « NEGATIF ») Pourquoi ? (INT. ECRIRE VERBATIM – CODIFIER A L'INSTITUT)</b> ..... .....

**PAS DE QUESTIONS 25, 26. ET 27.**

**A TOUS**

**PASSONS MAINTENANT A UN AUTRE SUJET : L'EURO**

Q28.	Dans quelle mesure vous sentez-vous bien informé à propos de la monnaie unique européenne, l'euro ? Vous sentez-vous ....? <b>LIRE</b>	1 – ... Très bien informé 2 – ... Bien informé 3 – ... Pas très bien informé 4 – ... Pas bien informé du tout 5 – NSP
------	---	---

Q29.

Avez-vous reçu des informations sur la monnaie unique européenne, l'euro?

**SI OUI: De quelles sources?**

**MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES**

- 1 - Non, je n'ai pas reçu d'information
- 2 - La banque, caisse d'épargne, assurance, etc.
- 3 - Un magasin, supermarché, etc.
- 4 - L'école, université, autre lieu de formation/d'enseignement
- 5 - Le travail
- 6 - Un syndicat, organisation professionnelle, etc.
- 7 - Une organisation de consommateurs
- 8 - Organisations non-gouvernementales, ou ONG
- 9 - Panneaux d'information européenne dans les bibliothèques, mairies, gares, postes
- 10 - Bureaux d'information de l'Union européenne, Euro-info Centres, Euro-info Points, Euro-bibliothèques, etc
- 11 - Bureaux d'information spécialisés des administrations nationales et locales
- 12 - Le gouvernement luxembourgeois
- 13 - Les autorités régionales
- 14 - Les autorités locales, municipales, communales
- 15 - La radio
- 16 - La télévision
- 17 - La presse écrite
- 18 - Les publicités dans les transports
- 19 - La famille, les amis
- 20 - Par courrier ou informations déposées dans ma boîte aux lettres
- 21 - Sur Internet
- 22 - Le Télétexte, etc
- 23 - Autre **SPONTANE**
- 24 - NSP

Q30.

Les institutions publiques à différents niveaux peuvent être des sources d'informations. A votre avis, quelle est la source d'information la plus efficace sur l'euro ?

**(MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE)**

- 1 - Les autorités / administrations locales
- 2 - Les autorités / administrations régionales
- 3 - Le gouvernement luxembourgeois
- 4 - Les institutions de l'Union européenne
- 5 - D'autres institutions internationales
- 6 - Aucune (**SPONTANE**)
- 7 - NSP

Q31. La majorité des pays membres de l'Union européenne ont décidé d'adopter l'euro comme leur monnaie unique. Ensemble, ils sont appelés l'euro-zone. D'après ce que vous en savez, parmi les pays suivants, lesquels font partie de l'euro-zone ?  
**(MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)**

1 - Belgique  
2 - Danemark  
3 - Allemagne  
4 - Grèce  
5 - Espagne  
6 - France  
7 - Irlande  
8 - Italie  
9 - Luxembourg  
10 - Pays-Bas  
11 - Autriche  
12 - Portugal  
13 - Finlande  
14 - Suède  
15 - Royaume-Uni (Grande-Bretagne, Irlande du Nord)  
16 - Autres pays (SPONTANE)  
17 - NSP

---

Q32. En quel mois de quelle année pensez-vous que les billets et les pièces en euro vont être introduits au Luxembourg ?  
**(INT. : NE RIEN SUGGERER - REMPLIR LE MOIS, 2 CHIFFRES ET L'ANNEE, 4 CHIFFRES - SI « NE SAIT PAS », CODE « 99 », SI « JAMAIS », CODE « 98 »)**

---

Q33a. D'après ce que vous avez entendu ou lu, quand sera-t-il possible de payer en euros par chèque ou par carte au Luxembourg ?  
**MONTRER CARTE - UNE SEULE REPONSE**

Q33b. Et dans les autres pays de l'Union européenne participant à l'euro ?  
**MONTRER MÊME CARTE - UNE SEULE REPONSE**

<b>LIRE</b>	a) au Luxembourg	b) dans les autres pays de l'Union européenne
1 - C'est possible, depuis le 1er janvier 1999	1	1
2 - C'est possible depuis le 1er janvier 2000	2	2
3 - C'est possible depuis le 1er janvier 2001	3	3
4 - A partir du 1er janvier 2002	4	4
5 - Plus tard	5	5
6 - Jamais (SPONTANE)	6	6
7 - NSP	7	7

---

Q34. Et quand pensez-vous qu'il ne sera plus possible de payer en franc luxembourgeois au Luxembourg ?  
**MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE RÉPONSE**

1 - A partir du 1er janvier 2002  
2 - Deux ou trois mois après le 1er janvier 2002  
3 - Six mois après le 1er janvier 2002  
4 - A partir du 1er janvier 2003  
5 - Plus tard  
6 - Jamais SPONTANE  
7 - NSP

Q35.	Au début de l'année 2002, il sera possible de payer, pendant 2 mois, soit en euro, soit en monnaie luxembourgeois. Une fois cette période terminée, pensez-vous que ... ?			
	<b>LIRE</b>	Oui	Non	NSP
	1 – Les commerçants auront toujours la possibilité de vous rendre la monnaie luxembourgeois	1	2	3
	2 – Les banques accepteront toujours de changer vos billets et vos pièces en franc luxembourgeois en euro	1	2	3
	3 – Les banques dans les autres pays de l'Union européenne accepteront toujours de changer vos billets et vos pièces en franc luxembourgeois en euro	1	2	3
Q36.	La valeur définitive de l'euro par rapport au franc luxembourgeois a été fixée le 1 <sup>er</sup> janvier 1999. Savez-vous combien vaut un euro en franc luxembourgeois ? (INT. : NE RIEN SUGGERER – NOTER EN CLAIR TOUS LES CHIFFRES MENTIONNES (AVANT ET APRES LA VIRGULE) – SI « NE SAIT PAS », CODE : 0000,00000			
	1 EURO = <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> Luf			

**A TOUS**

Q37a.	En 2002, les billets et les pièces en euro seront introduits dans les pays de la zone-euro. Pensez-vous qu'ils seront acceptés comme moyen de paiement dans tous les pays de la zone-euro ?
	1 – Oui, acceptés comme moyen de paiement dans tous les pays de la zone euro 2 – Non, pas acceptés comme moyen de paiement dans tous les pays de la zone euro 3 – NSP
Q37b.	Et pensez-vous qu'ils seront acceptés comme moyen de paiement dans les autres pays de l'Union européenne ?
	1 – Oui, acceptés comme moyen de paiement dans les autres pays de l'Union européenne 2 – Non, pas acceptés comme moyen de paiement dans les autres pays de l'Union européenne 3 – NSP

Q38. Êtes-vous tout à fait d'accord, plutôt d'accord, plutôt pas d'accord ou pas du tout d'accord avec chacune des propositions suivantes concernant l'introduction de l'euro ? L'introduction de l'euro va ...  
(MONTRER CARTE AVEC ECHELLE)

LIRE	tout à fait d'accord	plutôt d'accord	plutôt pas d'accord	pas du tout d'accord	NSP
	1 - Créer une croissance économique plus rapide	1	2	3	4
2 - Créer plus d'emplois	1	2	3	4	5
3 - Faciliter les achats à travers l'Europe, tous les prix étant comparables	1	2	3	4	5
4 - Eliminer les frais de change d'une monnaie dans l'autre	1	2	3	4	5
5 - Faciliter la vie des gens qui voyagent à l'étranger	1	2	3	4	5
6 - Rendre moins coûteux les échanges commerciaux entre les pays qui introduiront l'euro	1	2	3	4	5
7 - Réduire les bouleversements sur les marchés monétaires internationaux	1	2	3	4	5
8 - Entraîner une plus grande différence entre les riches et les pauvres	1	2	3	4	5
9 - Avoir plus de désavantages que d'avantages	1	2	3	4	5
10 - Faire perdre au Luxembourg le contrôle de sa politique économique	1	2	3	4	5
11 - Faire perdre au Luxembourg le contrôle de sa politique sociale	1	2	3	4	5
12 - Faire perdre au Luxembourg trop de son identité nationale	1	2	3	4	5
13 - Créer un lien entre les Européens	1	2	3	4	5
14 - Rendre l'Europe plus forte dans le monde	1	2	3	4	5
15 - Être un pas de plus vers l'intégration européenne	1	2	3	4	5
16 - Faire baisser le taux de crédits hypothécaires / immobiliers	1	2	3	4	5
17 - Faire augmenter le prix des produits de consommation	1	2	3	4	5

Q39a. A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2002, on commencera à payer avec des pièces et des billets en euro. D'une manière générale, pensez-vous que, pour les particuliers, ce changement entraînera ... ?  
(MONTRER CARTE AVEC ECHELLE - UNE SEULE REPONSE)

Q39b. Et pour vous personnellement, pensez-vous que ce changement entraînera ... ?  
(MONTRER MÊME CARTE AVEC ECHELLE - UNE SEULE REPONSE)

LIRE	aucune difficulté	quelques difficultés passagères	quelques difficultés qui dureront longtemps	avec de grandes difficultés	NSP
a) Grand-public, en général	1	2	3	4	5
b) Personnellement	1	2	3	4	5

Q40. Vous, personnellement, quand pensez-vous effectuer des paiements en euros par carte, chèque, prélèvement automatique ou virement ?  
(MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE)

- 1 - Cette année
- 2 - L'année prochaine
- 3 - Pas avant que les pièces et les billets en euro ne soient disponibles, le 1<sup>er</sup> janvier 2002
- 4 - Pas avant que le franc luxembourgeois n'ait totalement disparu
- 5 - Jamais (SPONTANE)
- 6 - NSP

PAS DE QUESTIONS 41. A 50.

A TOUS

PARLONS MAINTENANT D'UN AUTRE SUJET : LE DIALOGUE SUR L'EUROPE

Q51.	<p>Si les citoyens comme vous pouvez dialoguer avec les institutions politiques, c'est-à-dire exprimer leur avis sur l'avenir de l'Europe, trouveriez-vous cela intéressant ou pas ?</p> <p>1 – Oui, intéressant →Q52. 2 – Non, pas intéressant →Q53. 3 – NSP →Q54.</p>
Q52.	<p><b>(SI « OUI, INTERESSANT », CODE 1 EN Q51) Pourquoi trouveriez-vous cela intéressant ? Parce que ...</b> <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – Cela aiderait à mieux comprendre ce qui est en jeu pour notre avenir 2 – C'est un principe démocratique d'exprimer librement ses vues 3 – Cela permettrait de discuter des conséquences de la construction européenne 4 – Cela permettrait de recevoir directement des informations des hommes politiques 5 – Cela aiderait à mieux comprendre ce que fait l'Europe et comment cela fonctionne 6 – Cela permettrait aux hommes politiques de prendre en compte l'opinion des gens 7 – Les gens seraient mieux informés pour voter aux élections au Parlement européen 8 – Autre (SPONTANE) 9 – NSP</p>
Q53.	<p><b>(SI « NON, PAS INTERESSANT », CODE 2 EN Q51) Pourquoi ne trouveriez-vous pas cela intéressant ? Parce que ...</b> <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – Cela serait une perte de temps 2 – Il y aurait tellement de participants que personne ne serait véritablement entendu 3 – Cela ne serait qu'un événement de relations publiques 4 – Les hommes politiques ne prendraient de toute façon pas en compte les opinions des Européens 5 – Les gens ne sont pas intéressés par les affaires européennes 6 – Les affaires européennes sont trop complexes 7 – Seuls ceux qui sont les mieux informés prendraient part à ces discussions 8 – La plupart des gens ne se sentiraient pas assez informés pour prendre part à ces discussions 9 – Autre (SPONTANE) 10 – NSP</p>

A TOUS

<p>Q54.</p>	<p>Parmi les sujets suivants, lesquels devraient être couverts par des discussions publiques sur l'Union européenne ? (MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Le fonctionnement des institutions de l'Union européenne</li> <li>2 - La façon dont les compétences sont partagées entre les gouvernements nationaux et les institutions européennes</li> <li>3 - Les droits des citoyens</li> <li>4 - Les valeurs fondamentales partagées par tous les Européens</li> <li>5 - La politique de défense et de sécurité commune</li> <li>6 - Le rôle de l'Union européenne dans le monde</li> <li>7 - Le rôle du Parlement luxembourgeois dans l'Union européenne</li> <li>8 - Les conséquences de l'élargissement</li> <li>9 - Les conséquences de l'introduction de l'euro</li> <li>10 - La sécurité alimentaire</li> <li>11 - La santé</li> <li>12 - L'environnement</li> <li>13 - La lutte contre le chômage</li> <li>14 - Autre (SPONTANE)</li> <li>15 - Aucun (SPONTANE)</li> <li>16 - NSP</li> </ol>
<p>Q55.</p>	<p>Personnellement, cela vous intéresserait-il de participer à ces discussions ?</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Oui →Q56.</li> <li>2 - Non →Q57.</li> <li>3 - NSP →Q58.</li> </ol>
<p>Q56.</p>	<p>(SI « OUI », CODE 1 EN Q55.) Pour quelles raisons ? (MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Pour donner mon avis sur la façon dont l'Europe se construit</li> <li>2 - Pour échanger mes opinions avec des hommes politiques luxembourgeois</li> <li>3 - Pour échanger mes opinions avec des hommes politiques d'autres pays de l'Union européenne</li> <li>4 - Pour échanger mes opinions avec des hommes politiques de l'Union européenne tels que les Commissaires européens, les membres du Parlement européen, etc.</li> <li>5 - Pour échanger mes opinions avec d'autres personnes vivant au Luxembourg</li> <li>6 - Pour échanger mes opinions avec des personnes vivant dans d'autres pays de l'Union européenne</li> <li>7 - Parce que les affaires européennes m'intéressent</li> <li>8 - Autre (SPONTANE)</li> <li>9 - Aucune raison particulière (SPONTANE)</li> <li>10 - NSP</li> </ol>
<p>Q57.</p>	<p>(SI « NON », CODE 2 EN Q55.) Pour quelles raisons ? (MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Je n'en sais pas assez sur l'Union européenne</li> <li>2 - Je suis trop occupé(e)</li> <li>3 - Les affaires européennes ne m'intéressent pas</li> <li>4 - La politique en général ne m'intéresse pas</li> <li>5 - Ce serait une perte de temps</li> <li>6 - De toute façon, mon opinion ne serait pas prise en compte</li> <li>7 - Autre (SPONTANE)</li> <li>8 - Aucune raison particulière (SPONTANE)</li> <li>9 - NSP</li> </ol>



**A TOUS**

<p>Q58.</p>	<p>Seriez-vous prêt à consacrer quelques heures de votre temps pour discuter de l'avenir de l'Europe, avec ... ?</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>LIRE</th> <th>Oui</th> <th>Non</th> <th>NSP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1 – Un Commissaire européen</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2 – Un ministre luxembourgeois</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>3 – Un ministre d'un autre pays de l'Union européenne</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>4 – Un membre du Parlement Luxembourgeois</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>5 – Un membre du Parlement Européen</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> </tbody> </table>	LIRE	Oui	Non	NSP	1 – Un Commissaire européen	1	2	3	2 – Un ministre luxembourgeois	1	2	3	3 – Un ministre d'un autre pays de l'Union européenne	1	2	3	4 – Un membre du Parlement Luxembourgeois	1	2	3	5 – Un membre du Parlement Européen	1	2	3
LIRE	Oui	Non	NSP																						
1 – Un Commissaire européen	1	2	3																						
2 – Un ministre luxembourgeois	1	2	3																						
3 – Un ministre d'un autre pays de l'Union européenne	1	2	3																						
4 – Un membre du Parlement Luxembourgeois	1	2	3																						
5 – Un membre du Parlement Européen	1	2	3																						
<p>Q59a.</p>	<p><b>(A NE PAS POSER QUE SI UN « OUI » OU PLUS EN Q58)</b> Et pour prendre part à une discussion sur l'avenir de l'Europe, quels jours vous conviendraient le mieux ? <b>PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES</b></p> <p>1 – Lundi 2 – Mardi 3 – Mercredi 4 – Jeudi 5 – Vendredi 6 – Samedi 7 – Dimanche 8 – Cela dépend (SPONTANE) 9 – NSP</p>																								
<p>Q59b.</p>	<p><b>(A NE PAS POSER QUE SI UN « OUI » OU PLUS EN Q58).</b> Et dans quelle tranche horaire ? (INT. ECRIRE L'HEURE DANS TRANCHE INFERIEURE, ARRONDIR A L'HEURE SUPERIEURE SI UNE DEMI EST DONNEE, SI LES REpondants disent « CELA DEPEND », CODER « 98 », SI « NE SAIT PAS » CODER « 99 » - FAIRE DE MÊME POUR TRANCHE SUPERIEURE)</p> <p>Entre :</p> <table border="1"> <tr> <td><input type="text"/></td> <td><input type="text"/></td> <td><input type="text"/></td> <td><input type="text"/></td> <td><input type="text"/></td> <td><input type="text"/></td> </tr> </table>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>																		
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>																				
<p>Q60.</p>	<p><b>(A NE POSER QUE SI UN « OUI » OU PLUS EN Q58).</b> Et où souhaiteriez-vous que se tiennent ces discussions ? <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – Près du lieu où je vis 2 – Près du lieu où je travaille 3 – Près du lieu où j'étudie 4 – A la mairie, maison communale, hôtel de ville 5 – Autre (SPONTANE) 6 – NSP</p>																								

A TOUS

<p>Q61.</p>	<p>Qu'est-ce qui vous inciterait à prendre part à ces discussions publiques sur l'avenir de l'Europe ? Être certain(e) que ...  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – Mon opinion sera prise en compte                  2 – Je comprendrai la langue                  3 – J'aurai accès aux informations dont j'ai besoin pour participer à de telles discussions                  4 – Ces discussions font partie d'un processus global, et seront suivies d'autres discussions                  5 – Je pourrai rester anonyme                  6 – J'en sais assez sur l'avenir de l'Europe (SPONTANE)                  7 – Rien (SPONTANE)                  8 – NSP</p>
<p>Q62.</p>	<p>De quelle façon préféreriez-vous prendre part à ces discussions publiques sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – En allant seul(e) à une réunion                  2 – En allant à une réunion avec des personnes que je connais                  3 – En allant à une réunion avec des personnes que je ne connais pas                  4 – En étant représenté(e) par quelqu'un                  5 – Dans une salle de réunion avec moins de 20 personnes                  6 – Dans une salle de réunion avec 20 à 100 personnes                  7 – Dans une salle de réunion avec plus de 100 personnes                  8 – Au travail                  9 – Autre (SPONTANE)                  10 – Aucune de celles-là (SPONTANE)                  11 – NSP</p>
<p>Q63.</p>	<p>Par quels moyens préféreriez-vous prendre part à ces discussions sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <p>1 – Par e-mail                  2 – Par lettre / courrier                  3 – Par téléphone                  4 – Au téléphone, pendant une discussion publique diffusée à la radio                  5 – Au téléphone, pendant une émission télévisée                  6 – En studio, pendant une émission diffusée à la radio                  7 – En studio, pendant une émission télévisée                  8 – Dans un forum de discussion / chat sur Internet                  9 – En répondant à un sondage d'opinion                  10 – Dans les journaux, dans une rubrique réservée aux personnes qui veulent exprimer leur opinion                  11 – Autre (SPONTANE)                  12 – Aucune de celles-là (SPONTANE)                  13 – NSP</p>

Q64.	<p>Qui préféreriez-vous pour initier ces discussions sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Votre employeur</li> <li>2 – Un syndicat</li> <li>3 – Une organisation non gouvernementale ou ONG</li> <li>4 – Un parti politique</li> <li>5 – Une association</li> <li>6 – Une administration / autorité publique locale</li> <li>7 – Une administration / autorité publique régionale</li> <li>8 – Une administration publique nationale</li> <li>9 – Une institution européenne</li> <li>10 – Une université</li> <li>11 – Un groupe d'universitaires</li> <li>12 – Une organisation professionnelle</li> <li>13 – Autre (SPONTANE)</li> <li>14 – Personne (SPONTANE)</li> <li>15 – NSP</li> </ol>
Q65.	<p>Utilisez-vous Internet ? (SI OUI) Dans la liste suivante, quelles informations sur l'Europe souhaiteriez-vous trouver sur Internet ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Non, n'utilise pas Internet</li> <li>2 – Oui, informations sur l'Union européenne</li> <li>3 – Oui, opinions de représentants de l'Union européenne</li> <li>4 – Oui, opinions des Commissaires Européens</li> <li>5 – Oui, opinions des membres du Parlement Européen</li> <li>6 – Oui, des forums de discussion / chat qui vous permettent de donner votre opinion sur différents sujets</li> <li>7 – Oui, Autre (SPONTANE)</li> <li>8 – Oui, aucun de ceux-ci (SPONTANE)</li> <li>9 – NSP</li> </ol>
Q66.	<p>Pensez-vous en savoir assez sur l'Union européenne pour prendre part à une discussion publique sur l'avenir de l'Europe ?</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Oui → Q69.</li> <li>2 – Non → Q67.</li> <li>3 – NSP → Q69.</li> </ol>
Q67.	<p>Sur quels thèmes aimeriez-vous être mieux informé(e) afin de prendre part à une discussion publique sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Le fonctionnement des institutions de l'Union européenne</li> <li>2 – Les différentes politiques de l'Union européenne</li> <li>3 – Les positions des différents partis politiques luxembourgeois sur les affaires européennes</li> <li>4 – Autre (SPONTANE)</li> <li>5 – Aucun (SPONTANE)</li> <li>6 – NSP</li> </ol>

Q68.	<p>Comment préféreriez-vous recevoir les informations dont vous avez besoin pour prendre part à une discussion publique sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Dans une courte brochure, qui donne juste une vue d'ensemble</li> <li>2 – Dans une brochure plus détaillée</li> <li>3 – Dans un livre qui donne une description complète</li> <li>4 – Sur une cassette vidéo</li> <li>5 – Sur Internet</li> <li>6 – Sur un CD-Rom</li> <li>7 – D'un point d'accès à l'information on-line dans des lieux publics tels que les bibliothèques, mairies, gares, etc</li> <li>8 – A la télévision</li> <li>9 – A la radio</li> <li>10 – Dans les journaux quotidiens</li> <li>11 – Dans d'autres journaux, magazines</li> <li>12 – Autres (SPONTANE)</li> <li>13 – Aucune de ces façons (SPONTANE)</li> <li>14 – NSP</li> </ol>
Q69.	<p>Dans quelle mesure cela vous intéresserait-il de savoir ce que pensent les gens d'autres pays de l'Union européenne sur l'avenir de l'Europe  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – UNE SEULE REPONSE)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Très intéressé →Q70.</li> <li>2 – Assez intéressé →Q70.</li> <li>3 – Assez peu intéressé →Q71.</li> <li>4 – Pas du tout intéressé →Q71.</li> <li>5 – J'en sais assez sur ce que pensent les gens d'autres pays de l'Union européenne sur l'avenir de l'Europe (SPONTANE) →Q71.</li> <li>6 – NSP →Q71.</li> </ol>
Q70.	<p>(SI « TRES INTERESSE » OU « ASSEZ INTERESSE », CODE 1 OU 2 EN Q69.) Comment aimeriez-vous être informé sur ce que pensent les gens d'autres pays de l'Union européenne sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Sur Internet, dans votre propre langue</li> <li>2 – Sur Internet, dans votre première langue étrangère</li> <li>3 – A la télévision</li> <li>4 – A la radio</li> <li>5 – Dans les journaux quotidiens</li> <li>6 – Dans d'autres journaux</li> <li>7 – Dans des magazines</li> <li>8 – Dans des réunions avec des personnes d'autres pays de l'Union européenne</li> <li>9 – Autres (SPONTANE)</li> <li>10 – Aucun de ceux-ci (SPONTANE)</li> <li>11 – NSP</li> </ol>
Q71.	<p>Dans quelle mesure cela vous intéressait-il de savoir ce que pensent les gens dans les pays candidats sur l'avenir de l'Europe ?  <b>(MONTRER CARTE – LIRE – UNE SEULE REPONSE)</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – Très intéressé</li> <li>2 – Assez intéressé</li> <li>3 – Assez peu intéressé</li> <li>4 – Pas du tout intéressé</li> <li>5 – J'en sais déjà assez sur ce que pensent les gens dans les pays candidats, sur l'avenir de l'Europe (SPONTANE)</li> <li>6 – NSP</li> </ol>

Q72.	<p>Pensez-vous que les hommes politiques d'autres pays de l'Union européenne devraient s'exprimer plus souvent dans les médias luxembourgeois quand ils parlent des problèmes communs à tous les Européens ?</p> <p>1 - Oui 2 - Non 3 - NSP</p>																																	
Q73.	<p>a) Croyez-vous qu'il est utile de connaître le contenu de la constitution luxembourgeoise ? b) Et le contenu des Traités de l'Union européenne</p> <table border="0" data-bbox="165 555 1501 701"> <thead> <tr> <th></th> <th>oui, utile</th> <th>non, inutile</th> <th>NSP</th> <th>le Luxembourg n'a pas de Constitution (SPONTANE)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>a) Constitution luxembourgeoise</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>b) Les Traités de l'Union européenne</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>					oui, utile	non, inutile	NSP	le Luxembourg n'a pas de Constitution (SPONTANE)	a) Constitution luxembourgeoise	1	2	3	4	b) Les Traités de l'Union européenne	1	2	3																
	oui, utile	non, inutile	NSP	le Luxembourg n'a pas de Constitution (SPONTANE)																														
a) Constitution luxembourgeoise	1	2	3	4																														
b) Les Traités de l'Union européenne	1	2	3																															
Q74.	<p>Et personnellement, cela vous intéresse-t-il de connaître le contenu des Traités de l'Union Européenne ?</p> <p>1 - Oui 2 - Non 3 - Je connais déjà le contenu de ces Traités (SPONTANE) 4 - NSP</p>																																	
Q75.	<p>Pensez-vous que ces Traités sont ... ?</p> <table border="0" data-bbox="165 1021 1501 1218"> <thead> <tr> <th></th> <th><b>LIRE</b></th> <th>oui</th> <th>non</th> <th>NSP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1 - ... Bien connu</td> <td></td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2 - ... Faciles à comprendre</td> <td></td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>3 - ... Faciles à trouver</td> <td></td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>4 - ... Longs</td> <td></td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>5 - ... Traduits en luxembourgeois</td> <td></td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> </tbody> </table>					<b>LIRE</b>	oui	non	NSP	1 - ... Bien connu		1	2	3	2 - ... Faciles à comprendre		1	2	3	3 - ... Faciles à trouver		1	2	3	4 - ... Longs		1	2	3	5 - ... Traduits en luxembourgeois		1	2	3
	<b>LIRE</b>	oui	non	NSP																														
1 - ... Bien connu		1	2	3																														
2 - ... Faciles à comprendre		1	2	3																														
3 - ... Faciles à trouver		1	2	3																														
4 - ... Longs		1	2	3																														
5 - ... Traduits en luxembourgeois		1	2	3																														



D15.	a) Quelle est votre profession actuelle?		
	b) <b>SIP PAS D'ACTIVITE ACTUELLE (CODES 1 - 4 EN D15.a)</b> Exerciez-vous une activité professionnelle rémunérée auparavant? Laquelle en dernier lieu?		
		<b>D15.a)</b> <b>PROFESSION</b> <b>ACTUELLE</b>	<b>D15.b)</b> <b>PROFESSION</b> <b>AUPARAVANT</b>
	<b><u>INACTIFS</u></b>		
	- En charge des achats courants et des tâches ménagères <u>ou</u> sans aucune activité professionnelle.....	1	/
	- Etudiants.....	2	/
	- Au chômage / temporairement sans emploi.....	3	/
	- A la retraite ou en congé de maladie prolongé.....	4	/
	<b><u>INDÉPENDANTS</u></b>		
	- Agriculteur exploitant.....	5	1
	- Pêcheur.....	6	2
	- Profession libérale (avocat, médecin, expert-comptable, architecte,...).....	7	3
	- Commerçant ou propriétaire d'un magasin, artisan ou autre travailleur indépendant.....	8	4
	- Industriel, propriétaire (en tout ou en partie) d'une entreprise.....	9	5
	<b><u>SALARIÉS</u></b>		
	- Profession libérale salariée (docteur, avocat, comptable, architecte).....	10	6
	- Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Directeur).....	11	7
	- Cadre moyen.....	12	8
	- Employé travaillant la plupart du temps devant un bureau.....	13	9
	- Employé ne travaillant pas devant un bureau mais voyageant (vendeur, chauffeur, représentant.....).....	14	10
	- Employé ne travaillant pas devant un bureau mais ayant une fonction de service (hôpital, restaurant, police, pompiers,...).....	15	11
	- Contremaître, agent de maîtrise.....	16	12
	- Ouvrier qualifié.....	17	13
	- Autre ouvrier (non qualifié), personnel de maison.....	18	14
	- N'a jamais exercé d'activité professionnelle rémunérée.....	/	15

**PAS DE QUESTIONS D16. A D18.**

D19.	Etes-vous...?		
		<b>LIRE</b>	<b>OUI</b>
	a) dans votre foyer la personne principalement responsable des achats courants et des tâches ménagères	1	2
	b) la personne qui apporte le revenu principal au foyer	1	2

**PAS DE QUESTIONS D20.**

D21.	SI CODE 2 EN D19.b) a) Quelle est la profession actuelle de la personne qui apporte le revenu principal du foyer? b) <b>SIPAS D'ACTIVITE ACTUELLE (CODES 1 - 4 EN D21.a)</b> Exerçait-il une activité professionnelle rémunérée auparavant? Laquelle en dernier lieu?	D21.a)	D21.b)
		PROFESSION ACTUELLE	PROFESSION AUPARAVANT
<b>INACTIFS</b>			
	- En charge des achats courants et des tâches ménagères <u>ou</u> sans aucune activité professionnelle.....	1	/
	- Etudiants.....	2	/
	- Au chômage / temporairement sans emploi.....	3	/
	- A la retraite ou en congé de maladie prolongé.....	4	/
<b>INDÉPENDANTS</b>			
	- Agriculteur exploitant.....	5	1
	- Pêcheur.....	6	2
	- Profession libérale (avocat, médecin, expert-comptable, architecte,...).....	7	3
	- Commerçant ou propriétaire d'un magasin, artisan ou autre travailleur indépendant.....	8	4
	- Industriel, propriétaire (en tout ou en partie) d'une entreprise.....	9	5
<b>SALARIÉS</b>			
	- Profession libérale salariée (docteur, avocat, comptable, architecte).....	10	6
	- Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Directeur).....	11	7
	- Cadre moyen.....	12	8
	- Employé travaillant la plupart du temps devant un bureau.....	13	9
	- Employé ne travaillant pas devant un bureau mais voyageant (vendeur, chauffeur, représentant...).....	14	10
	- Employé ne travaillant pas devant un bureau mais ayant une fonction de service (hôpital, restaurant, police, pompiers,...).....	15	11
	- Contremaître, agent de maîtrise.....	16	12
	- Ouvrier qualifié.....	17	13
	- Autre ouvrier (non qualifié), personnel de maison.....	18	14
	- N'a jamais exercé d'activité professionnelle rémunérée.....	/	15

**PAS DE QUESTIONS D22. A D24.**

D25.	Diriez-vous que vous vivez ... ? <b>LIRE</b>	1 - Dans une commune rurale 2 - Dans une ville petite ou moyenne 3 - Dans une grande ville 4 - NSP
------	---	---

**PAS DE QUESTIONS D26. A D28.**

D29.	Nous désirons en plus des informations sur les revenus des foyers pour analyser les résultats de cette étude selon les différents types. Voici une série de revenus mensuels. <b>MONTRER CARTE</b> Veuillez compter l'ensemble des gains et salaires mensuels de tous les membres du foyer, toutes pensions ou allocations sociales ou familiales comprises, ainsi que tout autres revenus tels que les loyers,.... Bien sûr, votre REponse, comme toutes celles de cette interview sera traitée confidentiellement et toute référence à vous ou votre foyer sera impossible. Veuillez me donner la lettre correspondante aux revenus de votre foyer et ce, avant toutes taxes ou déductions.	1 - B moins de 50.000.- francs par mois 2 - T 50.000 à 69.999.- francs par mois 3 - P 70.000 à 89.999.- francs par mois 4 - F 90.000 à 99.999.- francs par mois 5 - E 100.000 à 109.999.- francs par mois 6 - H 110.000 à 119.999.- francs par mois 7 - L 120.000 à 129.999.- francs par mois 8 - N 130.000 à 139.999.- francs par mois 9 - R 140.000 à 149.999.- francs par mois 10 - M 150.000 à 159.999.- francs par mois 11 - S 160.000 à 169.999.- francs par mois 12 - K 170.000.- et plus par mois 13 - Refus 14 - NSP
------	---	--



**PROTOCOLE D'INTERVIEW**

P.1.	Date: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> jour                  mois	P.2. Heure de début de l'interview 0.00 - 23.59 <input type="text"/> <input type="text"/> heure(s) <input type="text"/> <input type="text"/> minutes P.3. Nombre de minutes <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> minutes
P.4.	Nombre de personnes présentes pendant l'interview 1 - Deux (l'enquêteur et le répondant) 2 - Trois 3 - Quatre 4 - Cinq et plus	
P.5.	Coopération du répondant 1 - Excellente 2 - Bonne 3 - Moyenne 4 - Médiocre	
P.6.	Nombre d'habitants dans la commune <b>NOTER LE VILLAGE</b> 1 - moins de 2.500 2 - 2.500 - 5.000 3 - 5.000 - 10.000 4 - 10.000 - 20.000 5 - 20.000 - 50.000 (Esch) 6 - plus de 50.000 (Luxembourg-Ville)	
P.7.	1 - CENTRE    2 - SUD    3 - NORD    4 - EST	
P.8.	Code postal: L- ..... ..	
P.9.	Nr. Adresse de départ: .....	
P.10.	Nom de l'enquêteur: ..... Numéro: .....	
P.12.	Téléphone au foyer? 1 - Oui 2 - Non	
P.13.	Langue de l'interview: 1 - Luxembourgeois 2 - Français	